青年报
2019年11月21日 星期四
责任编辑 刘剑峰 美术编辑 林婕

最早的《诗经》乐谱版本是哪首？

古诗词音乐会跨越800年时空

▲殷为杰邀请歌唱家姜嘉锵一起演唱《黄鹤楼送孟浩然之广陵》。

青年报记者 陈宏

本报讯 关关雎鸠，在河之洲。

窈窕淑女，君子好逑。

众所周知，中国第一部歌诗总集《诗经》，是当时各种歌谣、雅乐、祭祀乐歌的合集。而《诗经》的开篇，就是上面这首《关雎》，经典该发出怎样的乐声呢？

近日，作为2019年度国家艺术基金青年艺术表演人才资助项目“殷为杰《中国古诗词音乐传唱与展演》”的项目音乐会——殷为杰中国古诗词歌曲音乐会在上海举行。这个音乐会的特别之处在于，它将包括《诗经》、唐诗宋词等中国传统文化的文学精髓，都唱了出来！

音乐会上，由青年男高音歌唱家殷为杰领衔，来自上海师范大学、上海音乐学院的青年艺术家、学者所组成的中国古诗词音乐传唱团队，精选中国经典的十三首古诗词歌曲，在传承传统古曲，体味与打磨古曲唱腔的同时，也尝试以新演绎、新配器、新作品诠释古诗词音乐文化，表达对于传统文化的致敬与现代想象。

这场音乐会，学术设计和构想非常清晰。以开场的《关雎》为例，音乐会演唱了两个不同的版本，而两个版本都有来历——一个版本是目前所见最早的《诗经》乐谱版本，即南宋朱熹《风雅十二诗谱》中的《关雎》，另一个版本是当代作曲家赵季平先生创作的艺术歌曲风格的《关雎》。两个版本在音乐会上完成了一场跨越800年的历史时空的对话，呈现了不同时代人们对于《关雎》不同的音乐想象。

音乐会中着意对古曲的传承与演绎，殷为杰对南宋姜夔的代表作《扬州慢》《古怨》以及唐声诗作品《阳关三叠》(以琴歌形式保存下来)等作品，在唱腔上给予精心的打磨与雕琢，力求体会与展现古曲的韵味与意涵。

殷为杰曾经是一名军人，他把军人丰沛的家国情怀灌注在《满江红》与《念奴娇·赤壁怀古》两首宋词清曲作品中(乐谱取自清代琴歌及《九宫大成南北词宫谱》)，作品演绎得淋漓尽致、慷慨激昂；音乐会中亦呈现具有不同风格的当代作品，如由昆曲作曲家周雪华老师创作的具有昆曲风格的《水调歌头》，古琴家王迪老师创作的具有琴歌风格的《钗头凤》等。音乐会还特别委约青年作曲家韩闻赫创作室内乐《凉州·倾杯》作为全球首演，为古诗词音乐注入新鲜的声音。

除了自己演唱，殷为杰还邀请老师、上海音乐学院方琼教授作为音乐会的神秘嘉宾登台，为现场观众献上一曲《幽兰操》，并邀请著名歌唱家姜嘉锵先生走上舞台，与他一起演唱《黄鹤楼送孟浩然之广陵》。

为了让观众们能够更好地体味中国传统文化的魅力，音乐会也邀请青年学者黄艺鸥副教授做学术支持与导赏，为音乐会的学术策划与现场呈现提供了更多的学术思考与意义表达。

在国家提倡“文化自信”的当下，全社会对于中国传统音乐文化的认同与需求都在大幅度提升，从国家层面的引导与资助，到艺术家们实践与演绎，再到当下观众们的热度关注，都让传统文化魅力进一步扩散，也反过来促使各界认真探索传统音乐在现代传承与延续的方式。

■文化动态

上海国际喜剧节

笑看好戏 原创魅力显现

青年报记者 郦亮

本报讯 在日本《吉本新喜剧~60周年 so what!》的爆笑之中，演艺大世界·2019第五届上海国际喜剧节日前拉开帷幕，在未来一个多月内，不少世界优秀喜剧名团都将云集上海，让整座城市沉浸在欢声笑语之中。

除了吉本新喜剧，瑞典惊奇魔戏团科技新马戏《我是大人物》、英国音乐剧《玛蒂尔达》、澳大利亚汤姆·费兰根独角喜剧《戆逗放映厅》、日本幻影剧团《手影奇妙夜》等世界名团名剧也就都将云集上海。除了国际优秀剧目，越来越多国有院团和民营院团拿出看家好戏展现本土实力。赖声川的经典相声剧《千禧夜，我们说相声》，是《那一夜，我们说相声》20年后的再度回归。爆笑喜剧《演砸了》整个演出过程中，演员们状况百出，事故连连，但大家佯装淡定，努力把演出撑到最后，然而结局更让人意想不到。总之这部剧最后，彻彻底底地演砸了。

国际喜剧节艺委会主席陈佩斯12月再携《戏台》来到上海舞台。从2015年创排至今，《戏台》仅仅几年就火遍大江南北。此外，上海本土喜剧也打出传统特色牌。《好“孕”三十六计》，《阮继凯专场》将以海派滑稽戳中观众笑点，越剧《碧玉簪》等则既是对传统文化的一次传承和发扬，也让观众在开怀大笑中感受传统文化的魅力。

同时，上海国际喜剧节还将与澳大利亚墨尔本、加拿大蒙特利尔等各大全球喜剧节加强合作，搭建起国际级的喜剧艺术对话平台，助力打造具有标识度和影响力的演艺大世界。

上海国际喜剧节总监喻荣军表示，未来，还希望把喜剧节打造成一个能生产和孵化喜剧剧目的平台，激发更多的创作能量，把更多喜剧作品推向世界，为打造演艺大世界作出努力。

上海灯光艺术节

光影相连 开启视觉盛宴

青年报记者 郦亮

本报讯 “光影上海”2019灯光艺术节11月20日开幕。作为中国最负盛名的灯光艺术节，“光影上海”今年在与世界三大灯光节之一的法国里昂灯光节继续合作的情况下，今年又与世界著名的阿姆斯特丹灯光节·灯光艺术收藏展开合作，所以无论是作品还是思想深度都有很大的提升。

据了解，“光影上海”是中国极具影响力的年度大型光影艺术主题展览。自2015年以来共展出近70件艺术作品，每年吸引超过1000万参观者，并创新地把国内外灯光艺术作品搬进商业公共空间，不仅提高了上海人民的文化生活品质，也刷新了大众对于当代艺术的认知，刺激夜间经济，促进商旅文化市场的蓬勃发展，拉动经济增长。

今年的上海灯光艺术节主要在上海新天地、创智天地、虹桥天地和瑞虹天地等地举行。展览作品通过不断增强互动性和沉浸式的体验，打破传统的观看模式，让观众参与到作品之中。比如全球首展的作品《光中飞行》(Fly Your Light)是一件精巧且极具互动性的作品——上端是圆形灯光装置，下端则是脚踏板，艺术家邀请每一位观众直接参与：请坐下来，踩动脚踏板，头顶上的光圈才会展现五彩斑斓的光影。此外还有同样是全球首展的互动装置《光之战车3》(Lightbattle III)，邀请参观者参与骑行比赛，以“打怪升级”的战斗模式吸引大家共同点亮美丽的光影作品。最大的看点恐怕还是三度荣获法国里昂灯光节最受欢迎作品《The Anooki 雪の吻》和《Anooki 逃跑计划》，这些作品将两名人见人爱的“因纽特人”从北极请来中国，他们可爱的造型让参观者重新审视地球村的可持续发展。

上海国际童书展传喜讯

喜马拉雅助“春蕾女童”圆梦

青年报记者 陈宏

本报讯 近日，2019中国上海国际童书展在上海世博展览馆正式开幕。本届书展上，“耳机森林”吸引了不少家长和孩子驻足，这是由喜马拉雅打造的儿童知识互动体验区。孩子们带上耳机，聆听着来自喜马拉雅儿童版APP推送的优质音频内容。

喜马拉雅也在本次展览中推出喜马拉雅儿童会员，会员权益包括四大权益，如畅听超十万个儿童故事，200本获奖绘本伴读等。

与此同时，喜马拉雅正式宣布加入“春蕾计划”，与中国儿童少年基金会一同打造“聆听梦想·与你共读《小王子》”音频节目。届时，将邀请演艺界明星与“春蕾女童”共同演绎《小王子》这部流传甚广的经典童话。专辑录制完成后将上线喜马拉雅平台进行公益义卖，所有筹得善款，将捐赠中国童少年基金会“春蕾计划”公益项目，帮助更多的“春蕾女童”完成学业，收获爱与成长。

公告专栏

上海顶鼎企业管理咨询有限公司遗失公章，财务章，法人章各一枚，声明作废
杰纯(上海)餐饮管理有限公司延安西路店遗失公章，财务章，法人章，声明作废
上海姝妤企业管理咨询有限公司遗失营业执照副本410000000201709060267，作废
亿动实业(上海)有限公司遗失营业执照正副本91310117551588306 7，作废
上海普颂家居有限公司遗失营业执照副本91310120MA1HPN7C6W，作废
上海东筱贸易有限公司遗失食品经营许可证正本JY13101160082300，作废
上海申蕊人力资源管理有限公司遗失执照正副本280000000201906250393(94)劳务派遣许可证正副本：全人社派许字第00468号，作废
上海沓峥信息技术有限公司遗失营业执照副本410000000201404290008，税务登记证副本310141301676653，声明作废
上海幂新电子科技有限公司遗失营业执照正副本91310230MA1JYGKU8Q，作废
上海宸张教育科技有限公司遗失公章、财务章、法人章，声明作废
上海神麒酒店有限公司遗失营业执照正副本060000000201709180099(100)作废
上海早佳文化传播有限公司遗失营业执照正副本280000000201408280109(10)作废
上海早佳机电安装工程有限公司遗失营业执照正副本280000000201503050226(27)作废
上海东方国际继续教育学院遗失民办非企业单位登记证书正本，民证字第0059号，作废
上海优协投资管理中心(普通合伙)遗失营业执照正副本310230000514578，税务登记证正副本310230593143540，组织机构代码证正副本593143540，公章、财务章、法人章，作废
上海圣品建筑装饰工程有限公司遗失税务登记证正副本：310114767926087，作废
上海赣星展览装饰设计工程有限公司遗失税务登记证正副本：310228757922234，作废
上海摩迅麦迪文化传播有限公司遗失法人章，财务章，声明作废
上海寿星茶叶有限公司遗失营业执照正副本：310113001301150作废
上海陇申医疗科技服务中心91310107342363100E，经股东决定注销，特告
上海列阳服装贸易有限公司91310120MA1HQK6171，经股东决定注销，特告
清算：上海沓峥信息技术有限公司310141000077096，经股东会决议注销，特告
普堃贸易(上海)有限公司91310000591604251D，经股东决定注销，特告
上海艾幂怡贸易有限公司9131000031052335X2，经股东会决议注销，特告
上海驭斛实业有限公司91310120MA1HMK5Q3F，经股东会决议注销，特告
上海契友广告有限公司91310120691616575J，经股东会决议注销，特告
上海相翼企业管理有限公司91310113MA1GM7F16C，经股东会决议注销，特告
上海思畏工贸有限公司91310113MA1GM81E6H，经股东决定注销，特告
上海涵幸实业有限公司9131011335098613XB，经股东会决议注销，特告
禹象(上海)新材料科技有限公司91310114MA1GW28X4U，经股东会决议注销，特告
上海艾眠文化科技有限公司91310112MA1GC3N97E，经股东会决议注销，特告
上海禾码电子科技有限公司91310104MA1FR31E92，经股东会决议注销，特告
上海波尔特影视策划有限公司91310107MA1G0WGL4Y，经股东决定注销，特告
上海宝商钢铁贸易有限公司310113000773012，经股东会决议注销，特此公告
上海广贤元房地产开发有限公司91310120754770909R，经股东会决议注销，特告
上海忠基汽车销售服务有限公司913101130800201745，经股东会决议注销，特告
觅霖(上海)文化传媒有限公司91310120MA1HN17B7F经股东决定注销，特告
上海豪久商贸有限公司经股东会决议解散，并已成立清算组，请债权人即日起45日内向本公司清算组申报债权，特此公告
上海皓旺电器安装维修有限公司经股东决定解散，并已成立清算组，请债权人即日起45日内向本公司清算组申报债权，特此公告
上海大璨投资管理有限公司，统一信用代码：913101153584424 1X0，公章遗失，声明作废
上海乐国物资贸易有限公司遗失营业执照正副本：3101142044675，作废
上海砾胜投资管理股份有限公司310000000129585经股东会决议注销，特告
上海泛茗自动化控制技术有限公司913101145758393250经股东会决议注销，特告
上海聚欣装饰设计有限公司913101147811086113经股东会决议注销，特告
上海冉峰物业管理有限公司91310107MA1G06763B经股东会决议注销，特告
上海瀚逊食品有限公司91310115MA1H845M0T经股东决定注销，特告
上海丞怡建筑装潢有限公司91310115074784055H经股东决定注销，特告
广州名动教育咨询有限公司上海分公司，经总公司决定注销，特告
上海零逗化妆品有限公司310120001994168经股东会决议注销，特告
上海兰图网络科技有限公司91310113MA1GML6N70经股东会决议注销，特告
上海斟帆工程机械有限公司91310116MA1JAPHN59经股东决定注销，特告
上海卓愿教育科技有限公司91310110MA1G8E2Y63经股东决定注销，特告
上海周火建材有限公司310120002584030经股东会决议注销，特告
上海孜延实业有限公司91310120MA1HK13W73经股东决定注销，特告
上海骋富机电设备工程有限公司913101203124414031经股东会决议注销，特告
上海牧虞新能源有限公司91310230MA1JTQUD20经股东决定注销，特告
上海勇恩健康管理咨询有限公司91310116MA1JB69R0C经股东会决议注销，特告
上海旭蓬机械自动化设备有限公司91310114695769835H经股东会决议注销，特告
上海汉成建筑装潢工程有限公司310112001093708经股东会决议注销，特告
上海麦若投资咨询有限公司913101167743346022经股东会决议注销，特告
上海绘佳广告有限公司913101150712315943经股东会决议注销，特告
上海桓熙信息技术有限公司913101203327037307经股东决定注销，特告
上海觅爱酒店设备有限公司91310116MA1J9E5B51经股东决定注销，特告
上海焱灿文化咨询有限公司91310112MA1GCEFX2B，经股东会决议注销，特告
上海御帆餐饮管理有限公司91310120MA1HN17B7F经股东决定注销，特告
上海动锐商贸有限公司91310116057618936N经股东决定注销，特告
上海姬层商务咨询有限公司91310120MA1HT7ML36，经股东决定注销，特告
上海泡花喵文化传播有限公司91310230MA1K1EPBXK，经股东会决议注销，特告
上海优协投资管理中心(普通合伙)310230000514578，经合伙人决议注销，特告
上海圣品建筑装饰工程有限公司3101142084999，经股东会决议注销，特告
上海赣星展览装饰设计工程有限公司3102282042718，经股东会决议注销，特告
上海尧旭门窗装饰有限公司91310113MA1GLEJ748，经股东会决议注销，特告
上海西岳贸易有限公司91310114350721043W，经股东决定注销，特告
上海梁品商贸有限公司91310112MA1GB1AW15，经股东会决议注销，特告
上海景稠投资发展有限公司91310115MA1H74JR5G经股东决定注销，特告
上海婧气堂医疗科技有限公司91310115342417607U经股东会决议注销，特告
上海裕洪金融信息服务有限公司913101123327312213经股东会决议注销，特告
上海京基网络科技有限公司91310120MA1HQUXU3U经股东决定注销，特告
匠沃(上海)实业有限公司91310120MA1HN07T15，经股东决定注销，特告
上海清宏实业有限公司9131011608411 58160经股东会决议即日起注销，特告
上海喆慧工贸发展有限公司913101163122125479经股东会决议即日起注销，特告
上海逸营工贸有限责任公司310113001313799，经股东决定注销，特告
上海频益汽车租赁有限公司310113001308220，经股东决定注销，特告
安合新(上海)国际贸易有限公司913101157872008069，经股东决定注销，特告
上海洪存餐饮管理有限公司91310116MA1J8LTW37，经股东会决议注销，特告
上海悠童企业管理有限公司91310112MA1GBE7X6J，经股东会决议注销，特告
上海焱曦文化传媒有限公司91310112MA1GCEFW4G，经股东会决议注销，特告
广告